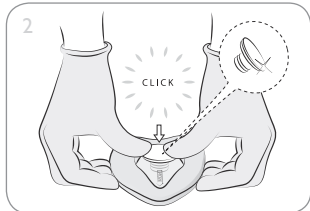


フィルタの交換

使用済みフィルタを取り外します



マスクを片手で押さえ、もう一方の手でフィルタをつかみ、外側そして横方向に引っ張ってマスクから外します。



マスクを硬くて平らな面に置いて、新しいフィルタを取り付けます。正しくしっかりと取り付けるために、強く押し込んでください。



- 注
- マスクはフィルタなしでも使用できます。
 - フィルタの交換時には、マスクを折り畳んだ状態にしてください。

クリーニングおよび消毒



- 警告
- 一方向弁、ヘッドストラップ、フィルタと手袋は、1人の患者のみが使用できるように設計されています。繰り返し使用することで、二次汚染、性能低下、器具の故障を招く危険性が高まります。Laerdal は再使用による生じた結果に責任を負いません。
 - ポケットマスクが機能しない場合は患者から取り外して、換気を続けてください。

マスクは、マネキンを使ったトレーニングの後や患者への使用後に、洗浄・消毒して繰り返し使用することができます。

- 温かい石鹸水でこすり洗いをします。
- 1分以上きれいな水ですすぎます。
- 0.5%の次亜塩素酸ナトリウム溶液に10分間浸します。
- 流水で3分間洗い流します。
- 完全に乾くまで乾燥させます。



- 注意
- 低温殺菌、煮沸、蒸気オートクレーブは行わないでください。PVC は耐熱性があまり高くありません。
 - 上記以外の化学薬品は使用しないでください。PVC に使用できる溶剤はあまり多くありません。
 - 手入れ後にポケットマスクを点検し、破損や欠陥がある場合は破棄してください。

患者に使用した場合

マスクは、指示に従ってクリーニングと消毒を行った後に、繰り返し使用することができます。一方向弁、ヘッドストラップおよびフィルタは使い捨てです。

仕様

温度制限	
動作	-10°C～40°C
保管	-40°C～50°C
湿度	5 - 95 %
耐用年数	
品質保持期間	5 年
予想耐用年数	クリーニングと消毒 20 回分
患者への呼吸抵抗*	
マスクおよび一方向弁	≈ 3 cm H ₂ O
マスク、フィルタおよび一方向弁	≈ 5 cm H ₂ O
患者への吸気抵抗*	
マスクおよび一方向弁	≈ 3 cm H ₂ O
マスク、フィルタおよび一方向弁	≈ 5 cm H ₂ O

性能に関するデータは公称値です。

*標準試験法に基づく

商品番号	名称	素材
83xxxx	マスク	PVC
820610	フィルタ	PP
820410	一方向弁	PC、Si
830110	ヘッドストラップ	PA6、PES、PA およびエラストイン
該当なし	ハードケース	PP
	ソフトポーチ	PET、PVC
	酸素インレット	PC、Si
	ポリ袋	LDPE

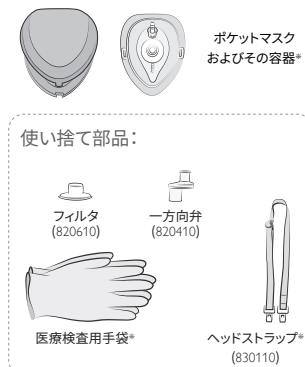
法規制に関する情報

記号	
MD	医療用具
R_x ONLY	注意: 連邦法により本機器は医師への販売または医師の指示による販売のみに制限されています (米国)。
	使い捨てマーク
LATEX	天然ゴムラテックスは含まれていません。
レールダル ポケットマスク 一方向弁、フィルタおよび酸素インレット	
83xxxx CE 2460	本医療用具は、医療機器規則 (EU) 2017/745 の全般的な安全および性能に関する要件を遵守しています。



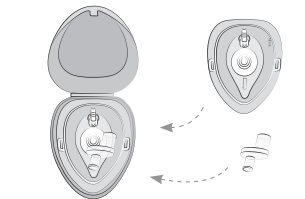
重大な誤動作、望ましくない事故、デバイスの機能や性能の低下が発生した場合は、すみやかにレールダルにご連絡ください。事故が発生した場所および/またはデバイスが使用された場所の管轄当局にも通知してください。

構成品



*一部の構成。

保管



ポケットマスクは Laerdal Medical AS の登録商標です

© 2023 Laerdal Medical AS. 無断複写・転載を禁じます。

発行日: 2025-03



Laerdal Medical AS
P.O. Box 377, Tanke Svilandsgate 30,
4002 Stavanger, Norway
電話: (+47) 51511700

販売者:

Laerdal Pty Ltd
8 Stamford Road, Oakleigh, VIC.3166,
AUSTRALIA

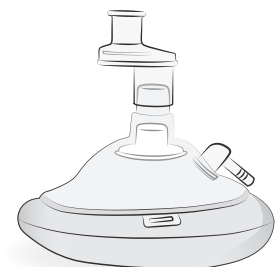
CE2460

www.laerdal.com

6347 改訂 K

ポケットマスク (酸素インレット付き)

取扱説明書



Laerdal
helping save lives

使用目的

ポケットマスク (酸素インレット付き) は、救命者と患者の口が直接触れないよう、呼吸していない成人の口対マスク換気用に設計されています。ポケットマスク (酸素インレット付き) は、外部の酸素源に接続することができます。

重要な情報

本器具は十分なトレーニングを受けた人のみが使用するようにしてください。

使用前に、この取扱説明書を読み、本製品の操作をよく理解してください。この取扱説明書に記載された手順以外で本製品を使用しないでください。

すべての警告、注意および指示を守ってください。参照が必要な時のために本冊子は保管しておいてください。

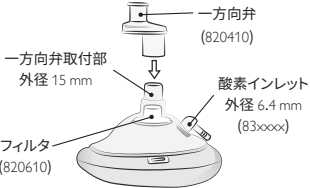
レールダル ポケットマスクの一方向弁取付部 (15 mm) から一方向弁を取り外すと、バッグバルブ式蘇生器や酸素蘇生器など他の換気装置を接続して使用することができます。

⚠ 警告と注意

「警告」は、重度の人身傷害や死亡につながる条件、危険を生じさせる要因または安全性に欠ける行為を特定するものです。

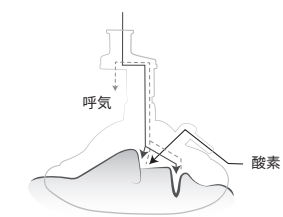
「注意」は、軽度の人身傷害または製品の損傷につながる状況、危険を生じさせる要因、または安全性に欠ける行為を特定するものです。

概要

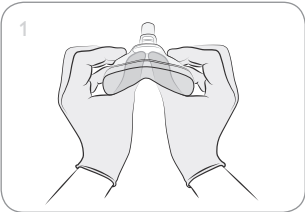


機能

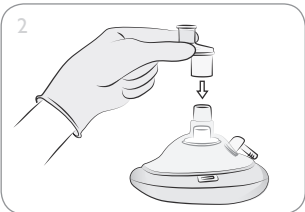
酸素を使用しての換気 (83xxxx)



セットアップ



フィルタが接続部にしっかりと取り付けられていることを確認し、ドームを外側に押し出します。

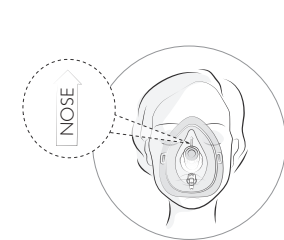


一方向弁をマスクの一方向弁取付部に取り付けます。

⚠ 注意

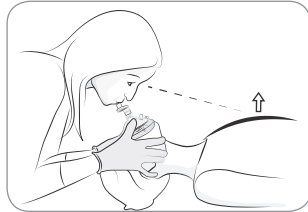
低温下では、ポケットマスクが折り畳みづらくなることがあります。

マスクの装着



「nose」(鼻) と書かれた位置の端が患者の鼻を覆うように装着してください。

マスクの使用



図の通りにマスクを密着させ、胸が上昇するまでゆっくり息を吹き込みます。

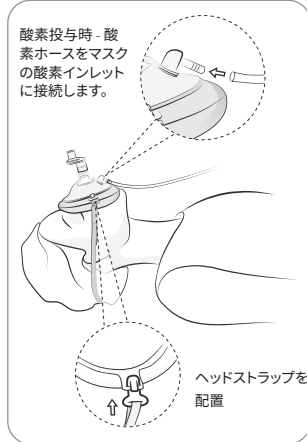
汚染

汚染が生じた場合は、マスクを外して患者の気道を確保します。マスクから異物を振り落とす、または払い落とします。弁に息を吹き込んで、問題なく機能することを確認します。マスクを再度装着し、換気を行います。

⚠ 注意

- 汚染の度合いがひどい場合やすぐに異物を取り除くことができない場合は、マスクなしで換気を続行してください。
- 患者の顔にフィットしない場合、または十分に密着しない場合はポケットマスクを取り外してください。

酸素投与時のマスクの使用



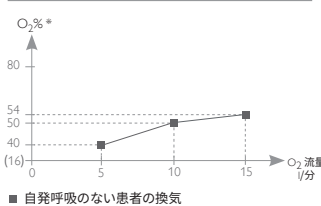
マスクを顔に固定すると、CPR と自発的酸素吸入がスムーズになります。

酸素流量を選択します (酸素濃度グラフを参照)。必要に応じて、口対マスク換気を行います。

💬 注

レールダルでは酸素チューブは提供していません。

供給酸素濃度



*1 回換気量 600 ml、1 分あたり 15 回の換気、1.5~2 秒の吸気時間でテストした酸素富化口対口換気からの吸気酸素 (FiO₂) の割合。